

LE MANITOBA

JOURNAL HEBDOMADAIRE.

JOSEPH BERNIER, Avocat, Directeur.

LE MANITOBA

ET PUBLIÉ ET IMPRIMÉ.

UN LES MERCREDIS

PAR

ANT. GAUVIN, Imprimeur.

Toutes communications concernant le journal ou l'imprimerie, le paiement des abonnements ou pour impressions, devront être adressées à :

LE MANITOBA.

SAINT-BONIFACE, MANITOBA, CANADA.

ABONNEMENT
Canada et États-Unis... \$1.00 par an
Europe (compte le port)... 2.50

TARIF DES ANNONCES
1ère insertion, par ligne... 12 cents
Chaque insertion subséquente... 8 "

AVIS Les annonces pour la France et l'étranger (sauf le Canada) sont reçues exclusivement à la **PERIODE FRANÇAISE ET INTERNATIONALE** 42, rue du Cardinal-Lemoine, à Paris, qui a seule le monopole et la responsabilité de ce service.

Rue Main, York et Fort. et se la maille rempli proprement.

HUDSON'S BAY COMPANY.

The Great Store of the Great West. Incorporated A.D. 1870.

Nous vendons tout, pour boire, manger et se vêtir.

Une Spécialité : **Habillement d'Hommes.**

CHEMISES

C'est le temps de l'année où vous voudrez paraître avec avantage et c'est la saison pour vous acheter des chemises neuves.

Nous avons une ligne spéciale de chemises négligées ou empaquetées dans les dessins les plus nouveaux et des couleurs que vous aimerez à voir.

C'est la meilleure valeur que vous pouvez avoir dans la ville pour \$1.00.

ROBES DE NUIT

Pour vendredi seulement. Robes de nuit en coton, pour hommes, unies ou avec des garnitures de couleur.

Vous ferez mieux d'en acheter deux ou trois pendant que vous pouvez les avoir à si bon marché.

Valant 75 cts pour 55 cts.

Cie de la Baie d'Hudson
WINNIPEG.

Rappelez-Vous
Toujours du papier à enduit de

EDDY

Garde la chaleur et arrête le froid.

Ecrivez pour échantillons et prix

TEES & PERSSE Ltd.
Agents Winnipeg.

G. Olafson & Co.

FARINE D'AVOINE, ET

VARIÉTÉS DE TOUTES LES

FARINES, GRAINE DE

LIN ET SARRAZIN

Bloc Olafson, rue King, Winnipeg



**VINS,
CIGARES,
PIPES,
VERRES.**

J. B. LECLERC,
J. B. LECLERC,

MARCHAND DE LIQUEURS.

GROS ET DETAIL

Rue Dumoulin, St-Boniface

Telephone 2561.

B. de P. 4

DESROSIERS & CHARETTE
Ferblantiers Couvreurs

No 82, AVENUE PROVENCHER, SAINT-BONIFACE

SPECIALITE :

Systèmes de chauffage à air chaud, Plafonds métalliques et Corniches.

Nous avons aussi en mains un assortiment complet de

• **POELES et FOURNAISES** de toutes sortes à des prix défiant toute compétition.

Une visite vous convaincra du bon marché. Toutes commandes par la maille recevront une attention particulière.

Telephone 3399

H. LEBLANC

BARBIER-COIFFEUR
BLOC DE L'HOTEL QUEBEC
Avenue Taché St. Boniface

Tables de Pool
OUVERT A TOUTES HEURES.

DR. G. A. DUBUC

BUREAU A WINNIPEG:
304 BLOCK MCINTYRE
TELEPHONE 110

Heures de Consultations, 2 à 5 P.M.

RESIDENCE: AVE. PROVENCHER

HEURES DE CONSULTATIONS

9 à 12 a.m. et 7 à 9 p.m.

TELEPHONE 1647

Visite-tous les jours à l'Hôpital de St. Bonif.

JOS. LECOMTE,

Notaire Public.

TERRES A VENDRE.

Dans Toutes les Paroisses
Françaises du Manitoba
Argent à Prêter.

197 RUE LOMBARD - Winnipeg

A. J. H. DUBUC.

AVOCAT, SOLICITEUR, NOTAIRE

ETC., ETC.

BLOC MCINTYRE,

Chambre 313.

Winnipeg.

Telephone, 334.

Dr. Z. Peatman

Ex Medecin et Chirurgien
resident de l'hôpital
St. Boniface.

3204 Main Street Winnipeg au
dessus du magasin Burke et la
pharmacie Bertrand, vis-à-vis la gare
du Canadian Northern Railway.

HEURES DE BUREAU: 9 à 11 a.m. 2 à 5 p.m.

7 à 9 p.m.

Visite tous les jours à l'Hôpital de Saint-Boniface.

Telephone 2247.

Service de Jour et de nuit.

JOSEPH BERNIER, NOEL BERNIER

Bernier & Bernier,

AVOCATS.

(Argent à prêter sur hypothèque)

Chambres 512-514, Bloc McIntyre

Rue Principale, Winnipeg.

Tel. No. 2079

Dr J. H. O. LAMBERT

Résidence St. Boniface, Phone 1245.
HEURES DE BUREAU: 8 à 9 a.m., 12 à 3 et
6 à 8 p.m.

Visite tout les jours à l'Hôpital St. Bonif.

— PUBLIE —

CHAQUE SEMAINE

Les annonces de Porte annon-
ce toujours quelques choses de
nouveau, quelques fois des di-
amants, autre fois, des argente-
ries.

THOS. J. PORTE Ltd.

BIJOUTIERS

434 Rue Principale, Winnipeg, Man

On parle Français.

J. P. Raleigh,

D.D.S.—DENTISTE,

No. 5364, Rue Main, Winnipeg

BLOC CHRISTIE,

Cou des rues Main et James

La population française sera toujours
certaine d'y voir satisfaction en allant chez
M. le Dr. Raleigh. Ouvrage garanti
N'oubliez pas la place.

5364, Rue Main, Winnipeg

Dr Louis F. BOUCHE

Chirurgien-Dentiste

Rue du Collège dentaire de la Nouvelle-
Orléans, membre fondateur de la So-
ciété de Stomatologie, gradué du Col-
lège dentaire de Chicago, collègue amé-
ricain le chirurgien dentaire.

372, RUE McDERMOTT, coin de la rue

Albert, en face des bureaux du

Presse Presse et du Telegram.

Tel. 2507

Une Tempete

Une espèce de cyclone s'est
abattue sur la province, dans la
nuit de vendredi à samedi. La
foudre est tombée en plusieurs
endroits à Winnipeg et à Saint-
Boniface. Vers les minuit, le
vent s'est mis de la partie.

Les ravages ont été considéra-
bles.

Un terrible accident s'est pro-
duit à Winnipeg au coin des
rues James et Louise. Un bloc
en pierre, vieilli et usé par le
temps, s'est abattu sur deux mai-
sons voisines, a écrasé à mort
quatre personnes et en a blessé
six autres. C'est le plus lamen-
table accident du genre qui se
soit encore produit à Winni-
peg. Des milliers de person-
nes ont visité le lieu du sinistre.

Samedi matin, les rues et les
terrasses étaient fort en désordre:
les enseignes partielles, les vitres
brisées, les fils électriques rom-
pus, les arbres défeuillés et tor-
dus.

Les pertes sont considérables.
A Saint-Boniface, nous avons
souffert de ce cyclone, qui a ce-
pendant passé avec plus de vio-
lence sur le côté ouest de la ri-
vière.

Les dépêches de la campagne
n'indiquent pas que les grains
aient souffert de la pluie ou du
vent.

75e Anniversaire de l'Indepen-
dence belge

Monsieur le Directeur du Ma-
nitoaba,

La Belgique va célébrer, par
des fêtes publiques exception-
nelles, le 75e anniversaire de
son Indépendance nationale.

Les Belges établis dans le Ca-
nada, et qui ont conservé un bon
souvenir de leur mère-patrie, ne
manqueront pas de saisir cette
occasion pour s'unir de cœur et
d'âme à leurs compatriotes d'Eu-
pe, en organisant, partout où ils
ont des colonies: à Montréal,
Québec, Ottawa, Winnipeg, St.
Boniface, une fête patriotique
placée sous le haut patronage de
M.M. les Consuls Belges.

Un comité constitué à Bruxel-
les, en Manitoba, sous la prési-
dence de R. M. Heynen, curé, a
pris l'initiative de s'adresser à
M. A. J. Dubuc, consul de Bel-
gique, à Winnipeg, pour se pla-
cer sous sa présidence d'hon-
neur et le prier de prêter son
concours à une fête
belge de Winnipeg et de St. Bo-
niface, qui aurait lieu en juillet,
ou à une autre date, coïncidant
avec les fêtes de Belgique.

Le comité de Bruxelles, a con-
voqué le 2 juillet, une assemblée
qui a voté par acclamation le
programme suivant:

Le 20 juillet, messe solennelle,
à l'intention de la Belgique, —
qui est à la veille d'entrer, en
mai 1906, dans une lutte d'une
extrême gravité politique et so-
ciale, d'où dépendront son salut
et sa prospérité, son "union qui
fait sa force" (devise nationale)
et ses libertés les plus précieu-
ses.

Cette messe solennelle, à la
quelle la fanfare de Bruxelles,
prêtera son concours, sera suivie
d'un Te Deum, pour remercier
"Dieu qui protège la Belgique"
(Inscription monétaire).

La partie religieuse de cette
manifestation patriotique sera
suivie de réjouissances publiques,
banquet, conférence, concert, jeux
etc. Ces réjouissances seront or-
ganisées par la fanfare, avec le
concours des colons belges et
canadiens.

Le comité ose demander à la
Presse Canadienne de langue
française de bien vouloir repro-
duire ce communiqué et vous
prie, Monsieur le Directeur, d'ag-
réer l'expression anticipée de sa
reconnaissance.

L. HACAULT, Sec.

LES PHARMACIENS

Tous les pharmaciens vous di-
ront que BAUME RHUMAL
est, de tous les remèdes pour la
guérison des affections de poi-
trine, celui qui se vend le plus.

Nos Affaires Municipales

Procès verbal de la troisième
séance régulière du vingt-troi-
sième conseil de la ville de St.
Boniface tenue lundi le 10 juil-
let 1905.

Le procès verbal de la dernière
séance régulière et de la
séance spéciale du 30 de juin
dernier est lu et confirmé.

Les différentes communi-
cations sont lues.

Proposé par le cons. Metcalfe,
secondé par le cons. Gauvin, que
la ville de Saint-Boniface fasse
partie de l'Union des Municipa-
lités de Manit. ba et que le mon-
tant de la souscription, savoir,
\$10.00 soit transmis au secré-
taire de l'Union. Agréé.

Proposé par le cons. Metcalfe,
secondé par le cons. Gauvin, que
la convention entre la Norwood
Improvement Co. et la ville au
sujet de l'acquisition d'une par-
tie du lot de paroisse 90 soit
renvoyée à la dite compagnie
Norwood pour en retrancher les
mots "For public purposes".
Agréé.

Proposé par le cons. Gauvin,
secondé par le cons. Metcalfe, que
la lettre de M.M. Bernier et Berni-
er ainsi que leur compte et celle
des Sœurs de la Charité de l'Hô-
pital Général de Saint-Boniface
soient référées au comité des Fi-
nances. Agréé.

Proposé par le cons. Metcalfe,
secondé par le cons. Berry, que
la ville prenne un abonnement
à l'édition quotidienne du matin
au Manitoba Free Press. Agréé.

Proposé par le cons. Dumou-
chel, secondé par le cons. Pelle-
tier, que M. Lafranchise soit
nommé inspecteur des mau-
vaises herbes. Agréé.

Proposé par le cons. Gauvin,
secondé par le cons. Metcalfe,
que le rapport du Secrétaire-
Trésorier sur l'élection du règle-
ment No. 337 soit accepté et filé.
Agréé.

Proposé par le cons. Dumou-
chel, secondé par le cons. Pelle-
tier que la demande des Pères
Jésuites soit accordée. Agréé.

Proposé par le cons. Gauvin,
secondé par le cons. Metcalfe,
que l'invitation du Maire Shar-
pe à la cinquième convention
Annuelle de l'Union des Muni-
cipalités Canadiennes soit accep-
tée. Agréé.

Proposé par le cons. Gauvin,
secondé par le cons. Metcalfe,
que la demande de François Ro-
bert pour une licence de con-
nexion d'égoûts soit accordée
aux conditions ordinaires. Agréé.

Proposé par le cons. Pelletier,
secondé par le cons. Dumouchel,
que les traverses suivantes soient
faites en madrier de quatre pou-
ces, savoir: Traverse de l'Ave-
nue Provencher, côté Est de l'A-
venue Taché, traverse de la rue
Dumoulin, côté Ouest rue Saint-
Joseph. Agréé.

Proposé par le cons. Metcalfe,
secondé par le cons. Berry, que
le conseiller Gauvin soit conti-
nué dans ses fonctions de Pro-
Maire pour les mois Juillet,
Août et Septembre. Agréé.

Proposé par le cons. Gauvin,
secondé par le cons. Metcalfe,
que le règlement No. 337 accordant
une exemption limitée de
taxes à la Western Canada Flour
Mills Co. soit lu une troisième
fois et passé. Agréé.

Les lettres de Jos. Taylor, W.
Phillips, J. J. Gauthier sont filées.
Celle de M. Lignori Gagné est
référée au Comité des Licences,
et les autres communications au
comité des Travaux Publics.

Et la séance est levée.

Une Sainte Religieuse.

Le deuil profond causé par la
mort de Sa Grandeur Mgr De-
celles à Saint-Hyacinthe s'accroît
encore du décès presque simu-
tané de la Très Révérende Mère
Catherine-Aurélien, fondatrice et
supérieure générale de la com-
munauté du Précieux Sang.

La Très Révérende mère Ca-
therine-Aurélien, née Caouette—
Aurélien, et désignée sous le
nom de Sœur Caouette allait
atteindre le 11 courant sa soixan-
te deuxième année. Elle com-
ptait quarante trois ans de vie
religieuse.

La communauté qu'elle a fon-
dée, les religieuses adoratrices
du Précieux Sang, dont la mai-
son mère est à Saint-Hyacinthe,
est aujourd'hui l'une des insti-
tutions religieuses les plus flo-
rissantes d'Amérique. Elle

Après une dure journée de
travail, il n'y a rien de plus
satisfaisant qu'une bonne
tasse de thé Blue Ribbon
bien chaud.

Conservez les Coupons. Ecrivez pour
des Prix. Blue Ribbon, WINNIPEG.

Feu! Feu! Feu!

Grande Vente a Sacrifice d'Habillements
pour Hommes.

Les prix de \$12.50 réduits à \$8.50. Ceux de \$10.50 à \$6.50

Occasions Speciales

Le reste de nos Pardessus d'hiver doit être liquidé

Ceux de \$12.50 réduits à \$6.50

Pantalons pour hommes de \$3.50 1.95

Magnifiques pantalons de \$1.75 95c

Nous vous invitons cordialement à venir nous voir avant
d'aller n'importe où ailleurs.

BANKRUPT STOCK CO., 246, rue Main, Winnipeg
P. FAULKNER, Commis français. T. FINKELSTEIN, Prop

Province du Manitoba

Bureau d'Immigration a Montreal

Les personnes qui ont des amis ou des
parents dans les provinces de l'Est, ou dans
les états de la Nouvelle Angleterre, désirant
avoir des renseignements sur la province de
Manitoba feraient bien de transmettre l'a-
dresse de ces amis ou parents à M LE COMMIS-
SAIRE DE L'IMMIGRATION POUR LE MANITOBA,
CHAMBRE 22, EDIFICE ALLIANCE, PLACE D'AR-
MES A MONTREAL.

Les Cultivateurs qui ont besoin de main
d'œuvre, garçons de ferme etc., pourraient
en obtenir en écrivant à la même adresse;
mais il faudra mentionner le prix offert, la
durée de l'engagement et autres détails, s'il
y a lieu.

Il faudra se hâter d'écrire avant le temps
des excursions.

K&K K&K K&K K&K K&K K&K K&K

BLOOD DISEASE CURED.

If you ever contracted any Blood or Private Disease, you are never safe until the virus or poison has been eradicated from the system. Don't be satisfied with a "patch up" by some family doctor. Our New Method is Guaranteed to Cure or No Pay. \$5. No Names Used without Written consent.

Cured When all Else Failed

"Could I live my early life over, this testimonial would not be necessary, though I was no more sinful than thousands of other young men. Early indiscretions, later excesses, exposure to contagious diseases all helped to break down my system. When I commenced to realize my condition I was almost frantic. Doctor after doctor treated me but only gave me relief—not a cure. Hot Springs helped me, but did not cure me. The symptoms always returned. Mercury and Potash drove the poison into my system instead of driving it out. I bled the day after New Method Treatment was recommended. I investigated who you were first, and finding you had over 25 years' experience and responsible financially, I gave you my case under a guarantee. You cured me permanently, and in six weeks there has not been a sore, pain, ulcer or any other symptom of the blood disease."

M. A. CORLEY.
21 Years in Detroit. \$50,000 Cured.
We treat and cure Varicella, Blood Poison, Nervous Debility, Stricture, Impotency, Secret Drains, Kidney and Bladder Diseases.

Consultation Free. Question Blank for Home Treatment and Scales Free.

DRS. KENNEDY & KERGAN,
148 GHEBLY STREET, DETROIT, MICH.

K&K K&K K&K K&K K&K K&K K&K

riantes d'Amérique. Elle
compte plusieurs maisons au Ca-
nada et aux Etats-Unis.

Cette religieuse était univer-
sellement connue dans la pro-
vince de Québec; les Canadiens-
français qui ont résidé dans la

région de Saint-Hyacinthe l'a-
vaient en vénération.

Elle avait une grande répu-
tation de sainteté.

Le Savon "Lifebuoy" Désinfectant est
recommandé par les médecins comme un
sauvegarde contre les maladies contagieuses.

La Session de 1905

Encore quelques heures et la session fédérale sera terminée. Sénateurs et députés regagneront leurs demeures après sept mois d'absence.

Nous ne voulons pas pour aujourd'hui récapituler tous les actes de nos législateurs; nous ne voulons pas apprécier toutes les lois nouvelles qu'on nous a données.

C'est du reste un bonheur pour le peuple que de ne pas connaître la masse énorme des statuts qui le gouvernent et dirigent son action—sans qu'il s'en doute!

La division des Territoires en deux provinces nouvelles est toutefois un acte important des Chambres; et on ne peut faire autrement que d'y revenir un peu. Apprécier cet acte, c'est apprécier en quelques lignes toute la session. Au tour des fameux bills s'en concentrer, en effet, la plus notable partie des sollicitudes, généralement multiples, de nos hommes publics.

Pour tout dire en un mot, l'acte constitutif des nouvelles provinces d'Alberta et de Saskatchewan est un acte mauvais. Il établit des distinctions fâcheuses entre les races et les dénominations; il légalise l'injustice; il perpétue l'arbitraire dans l'Ouest canadien.

Au début de la session, sir Wilfrid Laurier, peut-être mu par le sentiment de ses graves responsabilités, soumit aux Chambres et au pays un texte de loi par lequel se trouvait nettement définie la position des divers groupes appelés à vivre et à se développer dans les nouvelles provinces. Ce texte était clair, au moins dans ses parties essentielles. Il redressait toute une série d'injustices.

Lors de l'entrée des Territoires dans la Puissance du Canada, les autorités anglaises avaient promis aux premiers occupants du pays qu'on respecterait civilement la langue française et la religion catholique.

N'étaient-ce pas en effet cette religion catholique et cette langue française qui avaient conquis nos immenses pays à la civilisation?

En conformité avec cette promesse, les autorités fédérales garantissent donc en 1875, la liberté de l'enseignement confessionnel aux minorités; et en 1877, le même parlement accorda à la langue française le rang de langue officielle à l'égal de l'anglais.

Ainsi que le disait un homme éminent de cette époque: "nous agissons de la sorte afin de ne pas introduire dans ce territoire les haines et les difficultés par lesquelles certaines autres parties de cette puissance et d'autres pays ont été alligés."

La législature des territoires, qui aurait dû être liée par le texte fédéral, parvint à tout éluder au profit du fanatisme armé contre nous. Les tranchées reconnues aux catholiques et aux canadiens français en 1875 et en 1877 furent peu à peu entamées par les Ordonnances. Peu à peu, on mit la langue française à l'arrière-plan dans la discussion des affaires publiques; petit à petit on anglicisa les écoles au détriment injuste du français. C'était une violation manifeste de l'acte fédéral de 1875.

Les Ordonnances de 1891, 1892 et 1901 étaient en effet, ultra vires au premier chef.

Or, ces Ordonnances de 1891, 1892 et 1901, ces iniquités, ces défis audacieux à l'autorité du Parlement fédéral, sir Wilfrid Laurier conçut le dessein, au moins apparent, de les détruire et d'en rendre la répétition impossible, dès la création des nouvelles provinces. Le premier discours du chef du gouvernement sur cette question fut un acte que ses adversaires comme ses amis parmi les Cana-

diens accueillirent avec un faveur marquée.

L'homme avait donc du courage, à certaines heures; à certains moments, on pouvait donc compter sur lui!

Mais M. Sifton, M. Sproule, M. Greenway, M. McLean, firent changer la face des choses!

On sait ce qui arriva; le premier-ministre retraits, recula, s'enfuit sous la menace de ces fanatiques. Et au texte qui garantissait clairement aux catholiques et aux Canadiens-français leurs privilèges, on a substitué un autre texte qui les prive non moins clairement de tout ce que les actes de 1875 et de 1877 leur reconnaissent. On légalise les Ordonnances persécutrices; on compromet notre développement dans l'Ouest; on compromet peut-être aussi la paix des deux nouvelles provinces de la confédération canadienne.

Voilà au total, le bilan de la session de 1905.

C'est évidemment très commode; c'est évidemment une situation remplie de sécurité d'avoir un compatriote à la tête des affaires.

Ceux qui nous ont lâchés récolteront les fruits amers de leur veulerie. Ces sortes de fautes sont fatales, invariablement.

A ceux qui nous ont défendus de leur parole; aux braves qui ne reculent jamais, nous disons: merci.

Notes Politiques

L'Echo du Manitoba, auquel M. d'Hellencourt faisait ses adieux le 6 juillet, est de nouveau revenu à ses lecteurs le 13. Le nom de l'ancien directeur n'y apparaît plus. Nous avons aussi remarqué une absence complète d'articles de rédaction. Le journal se borne à des reproductions et à quelques faits divers. Nous donnons ces détails comme manière de renseignement pour nos propres lecteurs.

Il est fortement question de municipaliser le téléphone dans notre province. Nous croyons que ce serait un avantage pour le public. Nous subissons une véritable exploitation aux mains des compagnies privées.

Le Bureau d'Enregistrement

C'est en vérité un splendide édifice que le gouvernement local vient de livrer aux employés du Bureau des Titres.

Cet édifice est situé au sud du Palais de Justice, et donne de la façade sur l'avenue Broadway.

C'est un palais de pierre grise, à deux étages, d'une architecture grecque. L'intérieur, avec sa vaste salle d'entrée, ses marbres blancs, ses guillets dorés, ressemble fort à l'installation de nos banques. Les employés seront plus à l'aise pour travailler; et le public ne sera pas plus mal non plus.

L'ÉVÉNEMENT

L'Événement, de Québec, vient de faire l'acquisition d'une presse puissante; ce qui lui permettra de donner à ses lecteurs un plus grand nombre de pages. Ce grand quotidien se distingue par une rédaction très littéraire. Ses articles politiques sont toujours marqués de loyauté, de patriotisme et de savoir.

Les journaux conservateurs sont rares dans la province de Québec; la qualité doit donc remplacer la quantité. L'Événement comprend ce devoir.

Politique Municipale

Nous avons donné, mercredi dernier, notre adhésion au règlement que les contribuables seront appelés à juger, le 11 août prochain.

Il s'agit de bâtir un nouvel hôtel-de-ville.

Nous croyons que Saint-Boniface est en présence d'une nécessité dont la prompte réalisation s'impose. Plus ces choses languissent et entraînent sur le tapis, plus

elles se hérissent de difficultés.

Encore une fois, notre secrétaire et notre comptabilité municipale, notre cour de police, nos prisons, nos pompiers ne peuvent plus continuer à loger sous le même toit.

Ceci était bon pour les débuts de la ville. Mais l'accroissement continu de la population suscite des besoins nouveaux.

Sans doute il ne s'agit pas de gaspiller nos deniers; quand une amélioration est urgente il faut cependant savoir l'envisager.

Les taxes augmenteront un peu mais l'expérience des dernières années nous démontre que ces taxes se répartissent sur un plus grand nombre de têtes.

Une autre amélioration locale qui devra sous peu solliciter notre attention, sera le perfectionnement de notre brigade d'incendie. On peut s'attendre que les feux seront plus fréquents que par le passé dans Saint-Boniface.

L'EXPOSITION

Ce sera demain; et ça durera huit jours.

L'animation est grande à Winnipeg. Les hôtels se remplissent de monde; les rues deviennent plus denses. Il y a partout grand étalage.

Sur les Terrains, c'est un mouvement ininterrompu. Tout paraît prêt.

L'exposition proprement dite sera bonne, nous dit-on. Ceux qui visiteront les terrains avec le désir de s'instruire et de se renseigner trouveront ce qu'ils cherchent.

A part l'exposition, il y aura tout un programme de jeux et de représentations. Cette partie est généralement bonne.

Les Américains viendront à Winnipeg en grand nombre.

Espérons que la température sera belle.

L'exposition annuelle est notre meilleur agent de colonisation.

Le Blé!

C'est une grosse question à l'heure actuelle. Tous les hommes d'affaires, tous les banquiers, tous les spéculateurs observent avec un suprême intérêt la pousse du blé; il y va du succès de leurs multiples entreprises.

Les cultivateurs, eux, sont moins de calculs, mais leurs espérances ne sont ni moins vives ni moins légitimes.

On a lieu de croire que les uns et les autres seront satisfaits.

Le blé chante déjà dans les épis!

La température est favorable. M. William Whyte, le 2nd. vice-président du C. P. R., nous prédit, rapportés en mains, une récolte de 100,000,000 de minots de blé dans l'Ouest! C'est un formidable chiffre.

N'oublions pas qu'il y a 4,000,000 d'acres d'ensemencés. Nous ne parlons ici que du blé.

La récolte des autres grains sera, en plus, considérable.

AMINISTIE

Le Sénat français vient de voter l'amnistie des condamnés politiques de 1899. Paul Déroulède, de sous le coup d'une condamnation à vingt années d'exil, en raison de sa participation à la consécration royaliste de ces dernières années, bénéficie de l'amnistie et pourra incessamment rentrer en France.

Les députés disent, toutefois, que le vaillant patriote refuse de bénéficier de cet acte de clémence.

FRANCE ET ANGLETERRE

Les relations de la France et de l'Angleterre se sont améliorées considérablement depuis six mois. On ne parle rien moins que d'alliance. Evidemment c'est prématuré; mais ceux qui désirent la paix entre ces deux beaux et nobles pays ne peuvent s'empêcher de se réjouir des choses qui se passent dans le moment.

LE MANITOBA

Cent marins anglais ont été fêtés par l'armée française réunie en grande tenue à Longchamps, le 14 juillet.

En quelques jours auparavant l'amiral lord Charles Beresford parlant au nom de son pays à des marins français d'Alger prononçait ces paroles significatives:

La sympathie, le respect et l'estime qui existent en ce moment entre les deux nations ont été mises en vive lumière pendant le séjour de l'escadre anglaise dans les eaux hospitalières d'Alger. On prétend que les Anglais sont un peuple froid et peu sympathique. J'espère que notre visite à Alger aura contribué à dissiper cette erreur. Je ne manquerai pas de faire part à Son Excellence le gouverneur-général, ainsi que les différentes autorités ont rappelé la visite de Sa Majesté à Alger où elle a laissé des souvenirs si charmants et les relations si agréables.

Je ferais également part à mon souverain de votre splendide hospitalité et des sentiments amicaux qui ont été exprimés à l'égard de la flotte anglaise mouillée en ce moment dans ces eaux. Les nations française et anglaise sont de grandes nations industrielles et commerciales. Leurs flottes et leurs armées sont une garantie pour la continuation de ces occupations pacifiques, car la paix est le plus important facteur que chaque pays possède pour le développement de son progrès commercial.

Il est naturel qu'une amitié existe entre des peuples dont les intérêts commerciaux sont si étroitement liés. La flotte anglaise quittera Alger emportant les souvenirs les plus heureux et les impressions les plus agréables de sa visite.

LA GUERRE

Elle se poursuit, depuis quelques semaines, assez pacifiquement. Les flottes japonaises sont inactives attendu qu'il n'y a plus de flottes russes.

En Mandchourie, pas de nouvelles.

L'empereur de Russie vient de nommer M. de Witte, plénipotentiaire à Washington. M. de Witte rencontrera les envoyés japonais en août prochain. Les hommes d'Etat russes ont assez de fer au feu à l'intérieur même de leur pays pour ne pas désirer voir se prolonger davantage une lutte si terrible avec l'étranger.

Un Pont

Les autorités municipales de Saint-Boniface et de Winnipeg se sont rencontrées jeudi dernier pour exprimer leurs vœux respectifs sur l'opportunité d'un pont entre les deux villes.

Notre conseil insiste avec raison pour que ce pont ne soit pas construit au nord de la rue McDermott. Un pont placé plus haut ne nous serait guère utile.

Si nous en jugeons par la rencontre de la semaine dernière Winnipeg n'est pas particulièrement enthousiaste sur ce projet; notre grande voisine croit que c'est nous qui tirerons le plus clair bénéfice de cette entreprise et, partant de là, elle veut que nous en portions le plus lourd fardeau. La chose nous paraît déraisonnable. Les deux villes ont également intérêt à leur jonction plus immédiate.

Nous avons lieu de croire, du reste, que les négociations seront conduites de part et d'autre, avec bienveillance et avec le désir sincère d'arriver à une conclusion satisfaisante.

LA MAISON EATON

C'est samedi dernier que cette immense maison a ouvert ses portes au public.

M. Timothy Eaton, le président de la compagnie, et madame Eaton, ont inauguré les choses par un lunch, auquel on avait convié les sommités sociales et commerciales. Il y a eu discours.

Entre deux heures et six heures, le public—tout Winnipeg— a visité les magasins.

Ces magasins sont de toute beauté: vastes, bien éclairés, bien parés, remplis de riches comptoirs, de marchandises dis-

posées avec un art très savant. On fait aujourd'hui des merveilles avec la disposition des étages et l'ornementation des vitrines.

Quel sera le résultat de l'arrivée de la compagnie Eaton à Winnipeg?

Voilà un sujet de conversation universelle depuis une semaine!

Il est certain que le public va se précipiter dans les nouveaux magasins avec l'enthousiasme que provoque toujours le nouveau, surtout quand ce nouveau est fait de dentelles, de rubans, de bijoux, toutes choses qui plaisent.

Les grands établissements analogues de la ville ont si bien prévu cet engouement qu'ils ont fait des réductions considérables dans leurs prix. La maison Eaton a débuté dans ses opérations, lundi, par une réclame énorme; les autres magasins ont cherché à conserver la clientèle, eux aussi, par de substantielles réductions. Voyez les journaux anglais, regardez les colonnes d'annonces et vous verrez la pacifique mais très énergique bataille qui se fait entre les princes du commerce de Winnipeg depuis huit jours.

Ces réductions ne tiendront pas longtemps. Le commerce y souffrira.

Mais la concurrence est assez forte maintenant, pour obliger chaque maison à la prudence. C'est le délit qui devra dorénavant faire leur profit.

AYEZ CONFIANCE

Confiance! Les poitrinaires peuvent reprendre confiance. Leur sœur sera le BAUME RHUMAL. Procurable dans toutes les pharmacies et épicerias.

Un Appel qui sera entendu

Nous avons déjà attiré l'attention de nos lecteurs et de nos lectrices sur l'œuvre de l'Hôpital de Saint-Boniface à l'Exposition.

Les détails supplémentaires que nous avons aujourd'hui nous montrent qu'une organisation très active s'emploie à assurer le succès de cette entreprise.

Encore une fois, c'est un devoir d'honneur pour nous tous que de visiter le pavillon des dames patronnesses.

Situé dans la bâtisse centrale de l'Exposition, ce pavillon est d'accès facile.

Tout ce qui peut rendre une visite agréable sera là pour recevoir des yeux cherchant de jolies choses et des palais en appétit.

IRONIE TRAGIQUE

Sous ce titre, nous lisons les lignes suivantes, dans la Vérité. Oui, c'est exact, nous sommes des fils de preux, mais.....

C'est une coïncidence d'une ironie tragique que celle qui a placé entre la Saint-Jean-Baptiste et la fête de la Confédération le rejet de la motion Bourassa.

D'un côté, les clameurs enthousiastes, les appels à la fierté nationale. "Nous sommes les fils des preux, nous avons fondé ce pays, nous l'avons fécondé de nos sueurs et de notre sang, nous y avons droit à notre pleine part de soleil et de liberté!" Jacques Cartier, Champlain, Frontenac, Montcalm, Salaberry, Papineau, La Fontaine! Affirmons nos droits! "Ici nous sommes les égaux des autres races, que nous sommes dignes de nos pères et que nous conservons pur de tout alliage le patrimoine de gloire et d'honneur qu'ils nous ont conquis!"

De l'autre, les appels à la paix et à la concorde "L'heure des luttes sanglantes est à jamais passée. Héritiers des deux plus grandes races de l'univers, fondons ici une nation forte et glorieuse. Que dis-je? Nous sommes une nation, et les fondements de l'édifice national reposent sur le principe de l'égalité des races et de la justice intégrale!" Le Franco-Canadien ne se prétend pas supérieur à l'Anglo-Canadien, mais il se croit son égal. Il est son égal civilement et légalement. La Confédération reconnaît cette égalité; la constitution la protège. Le Canada est une terre de liberté. La liberté est sacrée sur toute l'étendue de son territoire.

Entre toutes ces grandiloquentes déclamations, le fait brutal: le parlement qui viole la parole

solennellement donnée à la minorité catholique par la loi de 1875, qui sanctionne la mainmise de la majorité protestante sur les écoles catholiques et l'iniquité commise, en violation de la loi fédérale, par la législature des Territoires, soixante-dix putés de langue française attachant leur noms à cette infamie. Antithèse d'une bouffonnerie tragique.

Un appel aux amateurs d'histoire du Canada

Extrait d'une lettre récente de Mgr Justin Fèvre, protonotaire apostolique, rédacteur en chef de la Revue du monde catholique, les lignes suivantes qui intéresseront particulièrement tous les amateurs d'histoire du Canada:

Mais ce qui me tient le plus au cœur, c'est d'écrire l'histoire même du Canada, pas trop longue, mais formant tableau, comme l'a fait, par exemple, pour la Bavière, le docteur Lepy. Depuis longtemps, j'ai été sollicité d'écrire ce volume; les Trudel, les Tardivel, les Grenier, les Honoré Mercier et plusieurs autres m'ont exhorté à ce travail. Je n'aurais pas demandé mieux; mais il s'est trouvé bien des obstacles: le principal est que je ne savais trop comment m'y prendre. J'ai lu pendant dix ans, les livres sur le Canada, sans voir aussi clair que je l'aurais voulu. Depuis sept ans, j'ai laissé ces souvenirs confus se balancer dans ma mémoire. La mort récente d'un homme que j'aimais du plus profond de mon cœur, me couvre aujourd'hui de remords qui me chagrinent et me confondent. Voici maintenant l'heure de prendre une résolution. Mon travail sur Léon XIII avant mars sera terminé; je n'en ai plus que 987 pages à écrire. J'ai bien encore à écrire deux petits volumes de controverse sur Luther d'après le P. Denifle et sur Bossuet d'après le chanoine Davin; ce sera la distraction des vacances de cette année. Dans un an, nous pourrions venir au Canada.

Mais j'ai besoin que le Canada me vienne en aide. Depuis sept ans, je ne me suis pas tenu au courant de la bibliographie historique du Canada; j'adresse donc un appel à tous mes confrères de la-bas. Biographie, vies de saints, histoire littéraire, histoire politique et économique, tout peut-être nostri farrago libelli. Je crois posséder à peu près tous les anciens livres; les tout-à-fait nouveaux, les études prises aux sources me manquent. J'offre à tous mes confrères une récompense de bonne grâce et de bons offices. La publication de mon travail en 1906 en offrirait naturellement la meilleure occasion. Mon adresse est à Louze Haute-Marne, France; c'est là qu'est ma bibliothèque canadienne. Les pauvres historiens ont un peu comme Cuvier, qui opérait sur des fossiles, avec cette différence que pour écrire l'histoire, plus les fossiles sont jeunes plus ils sont lumineux. Mais il en faut; un livre vieux à son berceau est un livre sans grâce et d'une médiocre utilité.

AVIS

Des commissions scolaires adressées au sous-secrétaire du "Times" pour l'année 1905 (1906) seront reçues jusqu'au samedi 22 juillet 1905 pour l'exécution de certains fosses situés dans les townships 1 et 2, Range 3 et 4 à l'Est du Principale Meridien, dans la Municipalité de Frankton.

L'excavation comprendra 60,000 yds. cubes.

Les plans et spécifications peuvent être vus au bureau de l'ingénieur en chef du département des Travaux Publics, Bâtisses du Parlement.

Les soumissions doivent mentionner un certain prix par verge cube.

La méthode d'exécution sera déposée telle qu'elle que par l'ingénieur en chef.

L'ouvrage doit être terminé le 1er Novembre, 1905.

Un cheque, valant au moins 5% du montant de la soumission doit accompagner cette dernière, qui sera retournée au profit du gouvernement du Manitoba si la soumission n'est pas acceptée. Pour l'entrée en contrat ou refus, ou négative de remplir les conditions.

La soumission la plus basse ne sera pas nécessairement acceptée.

H. ROGERS, Ministre des Travaux Publics, Winnipeg, 10 Juillet 1905.

AVIS

Le temps pour recevoir des soumissions a été retardé jusqu'à mardi 26 courant.

H. ROGERS, Ministre des Travaux Publics.

G. CINQ-MARS

ENTREPRENEUR

M. G. Cinq-Mars désire informer le public qu'il est prêt à faire le raccordement des égouts privés aux égouts de la ville, à des prix très réduits, comptant pour le plus d'informations s'adresser au No. 51 rue Masson, St. Boniface.

Hotel Tremont

RUE FORT WINNIPEG

O. ROY Prop.

M. Thibault à Roy ont l'honneur d'annoncer au public qu'ils ont fait l'acquisition de l'Hotel Tremont et comptent s'y établir définitivement. Table de première classe, choix de vins et liqueurs. Une visite est sollicitée.

O. ROY, Prop.

J. F. MARION, Sellier.

RUE MARION. - En face de l'Hotel Forwood.

M. Marion a l'honneur d'annoncer au public qu'il a ouvert une boutique de sellier. Et toute commande que l'on voudra lui confier sera exécutée à bon marché. Dans les plus courts délais et ouvrage garanti.

OFFICIAL JAMES WAGHORN'S GUIDE, 56

Vente à l'Echère

Mise à l'enchère publique de la ville de St. Boniface, le 30 juin dernier, une maison âgée de un an, couleur: rouge et blanc. Si non revendue sera vendue à l'enchère publique, en arrière de l'hôtel de ville, le 1er août, à 2 h. P. M.

LIG GAGNE, Gardien d'enchères.

A VENDRE

25 acres de terres dans la ville de Saint-Boniface divisée en 245 lots situés à 50 verges de la Station du C. P. R., à 100 verges de la Station du C. N. R., 100 verges des Unions de l'Aqueduc, 500 verges du nouveau chemin à l'Est du C. P. R., 100 verges des Unions de l'Union K. V. R., 100 verges des Brigadiers qui emploient 1500 hommes et 500 verges des Chas. R. et autres.

Ces lots sont situés sur les bords de la Rivière la Seine, un excellent terrain pour les Manufactures.

Les bords dans ce bloc ont été examinés et d'autres bords ont été examinés sans plan n'est pas encore enregistré. Nous vendons le tout à bon marché et à de bons conditions. S'adresser à:

COUTURE ET FILLES, Bûche de Poste 2. Tel. St. Boniface 101.

Nouvel Etal

Rue Dumoulin, Saint-Boniface. M. Pierre Brabant a l'honneur d'annoncer à ses amis et au public qu'il a ouvert un étal de boucher où le public trouvera un assortiment des meilleures viandes fraîches et salées à des prix raisonnables.

UNE VISITE EST SOLICITEE.

PIERRE BRABANT, Boucher.

ATLANTIC STEAMSHIP AGENCY

"Victorian" Atlantic Line, Montreal to Liverpool, 7 Juillet.

"Bavarian" Atlantic Line, Montreal to Liverpool, 14 Juillet.

"Southwest" Dominion Line, Montreal to Liverpool, 14 Juillet.

"Dominion" Dominion Line, Montreal to Liverpool, 14 Juillet.

"Lake Manitoba" C. P. R. Montreal to Liverpool, 6 Juillet.

"Lake Champlain" C. P. R. Montreal to Liverpool, 6 Juillet.

"La Gascogne" French Line, New York to Liverpool, 6 Juillet.

"La Savoie" French Line, New York to Liverpool, 6 Juillet.

"La Havre" French Line, New York to Liverpool, 6 Juillet.

"Finland" Red Star, New York to Liverpool, 6 Juillet.

"Vanderland" Red Star, New York to Liverpool, 6 Juillet.

"American Line", New York to Liverpool, 6 Juillet.

"St. Louis" American Line, New York to Liverpool, 6 Juillet.

"Southampton" American Line, New York to Liverpool, 6 Juillet.

"Oceanic" White Star, New York to Liverpool, 6 Juillet.

"Majestic" White Star, New York to Liverpool, 6 Juillet.

Les paquets et spécifications peuvent être vus au bureau de l'ingénieur en chef du département des Travaux Publics, Bâtisses du Parlement.

Les soumissions doivent mentionner un certain prix par verge cube.

La méthode d'exécution sera déposée telle qu'elle que par l'ingénieur en chef.

L'ouvrage doit être terminé le 1er Novembre, 1905.

Un cheque, valant au moins 5% du montant de la soumission doit accompagner cette dernière, qui sera retournée au profit du gouvernement du Manitoba si la soumission n'est pas acceptée. Pour l'entrée en contrat ou refus, ou négative de remplir les conditions.

LA PAROISSE DU SACRE-COEUR

Nous sympathisons beaucoup avec la paroisse française du Sacré-Coeur, dont la nouvelle église a été partiellement démolie par le vent et le tonnerre, la semaine dernière. Le Rev. Père Portelance et ses paroissiens sont éprouvés des débuts de leur oeuvre. Nous serons cependant que l'esprit d'initiative de la population française de Winnipeg ne se laissera pas décourager par ce malheur, si pénible soit-il.

Horrible Accident

M. C. Edmond Mailhot, de cette ville, a été tué accidentellement hier soir, par un train du C. N. R., à la traversée de la rue Water. M. Mailhot se rendait à Winnipeg avec M. James Mondor; un train faisait la navette en face de la rue Water, cela dura un quart d'heure; fatigué d'attendre, M. Mailhot voulut faire son chemin entre deux chars. Il y fut tamponné, le coup donnant surtout à l'estomac.

L'alarme fut donnée et le blessé transporté à l'hôpital de Saint Boniface.

Il fut assisté à ses derniers moments par M. l'abbé Trudel.

Le défunt était fils de M. Emile Mailhot, de Selkirk. C'était un employé de la Banque Impériale. On l'estimait généralement.

Nous présentons à la famille nos sympathies. Nous sommes en présence d'un accident très lamentable.

Fau M. Aime Cinq-Mars

Les funérailles de M. Aime Cinq-Mars ont eu lieu jeudi dernier.

Beaucoup de personnes y assistaient.

La procession funéraire était nombreuse.

Le deuil était conduit par madame Cinq-Mars, épouse du défunt, et par son père M. Gédéon Cinq-Mars.

Porteurs: MM. Roger Goulet, Joseph Desordres, M. Duguy, J. Arpin, G. Rocan et J. Giroux.

C'est M. l'abbé Trudel qui a célébré la messe et chanté l'absoute; la levée du corps a été faite par le T. R. M. Dugas.

La veille des funérailles, les membres de l'Union Ste-Cécile conduits par leur chapelain, M. l'abbé Trudel, allèrent en corps chanter un *Libera* à la chambre mortuaire. Excellente coutume, que nous voudrions voir s'implanter ici.

Nous remercions à madame Cinq-Mars et à la famille l'expression de nos condoléances dans leur deuil.

DEMAIN SOIR

Le concert que donne La Lyre de Saint-Boniface, au bénéfice de nos deux amis voyageurs, MM. Millette et Talbot, aura lieu demain soir, au Bazar. On aura là d'excellente musique; MM. Millette et Talbot distribueront des cartes postales munies de leurs portraits.

Les billets se vendent bien et il y a tout lieu de croire au succès de cette soirée.

Nos globe-trotters sont en excellente santé; leurs préparatifs sont avancés.

CH 2 NOUS ET AUTOUR DE NOUS

—Beaucoup de visiteurs sont arrivés pour l'Exposition.

—Lisez l'annonce de M. J. A. M. de La Giclaïs, dans une autre colonne.

—M. Bouchard est à se construire une maison sur la rue Notre-Dame.

—M. Victor Mager est revenu la semaine dernière du pèlerinage à Ste Anne de Beaupré.

—M. Isale Lavoie est arrivé la semaine dernière de Battelord retour d'un voyage d'affaires.

—M. P. Beauchamp est arrivé de Montréal lundi, après y avoir passé une quinzaine avec sa famille et ses amis.

—Le bureau de direction de l'Hôpital Général de Winnipeg vient de proposer à spécialiste à l'application des rayons X sur les malades. On se sert assez

souvent de ces rayons, dont les services sont inappréciables pour la médecine.

—Nous sommes partis sur les orages électriques. Nous en avons eu trois en une semaine.

—M. et Madame H. Lafond de Henryville P. Q., sont en visite chez leur beau frère M. Eilman.

—Plusieurs milliers d'immigrants européens sont arrivés ici depuis huit jours. Beaucoup se fixeront à Winnipeg.

—M. George Godard et M. Alfred Despatis sont à se construire chacun une maison sur la rue Saint-Jean-Baptiste.

—Concert-boucan, demain soir, au Bazar, rue Dumoulin, au bénéfice de MM. Millette et Talbot, Globe-trotters. Soyons-y tous.

—M. Edouard Guilbault est arrivé ces jours derniers de l'Ontario où il exécute actuellement un contrat de construction pour le C.N.R.

—On demande: Une servante générale; pas de blanchissage. Bons salaires; emploi immédiat. S'adresser à M. F. D. l'ambur, No. 55, rue La Verandrye.

—Les autorités sanitaires de Winnipeg sont satisfaites de l'état général de la santé. C'est important, surtout par les chaleurs que nous traversons.

—M. l'abbé Joseph Arsenault, fils de M. J. J. Arsenault, de Winnipeg, est arrivé de Montréal, la semaine dernière, en visite dans sa famille. M. Arsenault sera fait prêtre dans un an.

—La compagnie des char-électriques a signé un contrat important avec la Municipalité de St. Vital; elle s'engage à opérer une ligne de tramway jusqu'à Elm Park, à commencer au 1er septembre 1906. L'an prochain.

—La cinquième convention annuelle de l'Union des Municipalités canadiennes se réunira à Winnipeg, les 25, 26 et 27 juillet. Entre autres personnages qui visiteront notre province à cette occasion, nous mentionnons avec plaisir Son Honneur le Maire Laporte de Montréal.

—On nous communique de l'Est, le billet suivant, avec prière d'insérer. Ceux qui auraient besoin d'aide peuvent en faire leur profit: "Jeune française, âgée de 24 ans, de bonne conduite et de bonne famille, fort et travailleur, demande à s'engager sur une ferme pour un, deux ou trois ans. Faire connaître les conditions." LE MANITOBA recevra toute communication à ce sujet.

—Les plans sont prêts pour la construction de la première section du G. T. P., allant de Winnipeg vers l'ouest et la construction de cette section va commencer incessamment. On va demander avant la fin du mois des soumissions pour les travaux sur 400 milles de voie. Les travaux commenceront dans les environs de Portage-a-Prairie, parce que les arrangements pour la gare, etc. à Winnipeg, ne sont pas encore terminés.

NAISSANCES

En cette ville le 17 courant la femme de M. F. D. Pambrun a eu, l'arr. et m. m. M. E. Rochon avec M. le Bruneau.

On Demande

Deux ou trois bons contrats accordés à de bons hommes; adresses: voir la Royal-Victoria Life Insurance Co., 230 Melstyn-Block; ou, si vous venez en ville au temps de l'exposition venez nous voir.

A VENDRE

Un engin à Battre (Tractor), une Machine à Battre, une charrue double, Molins, un moulin à couper le bois, un râteau, etc., à vendre à bon conditions faciles s'adresser à

NAPOLEON PRINCE,
No. 18 Rue Desautels,
Saint-Boniface.

AVIS.

Catherine Delorme, née Dauphinais et Suzanne (l'ancienne) née Dauphinais sœurs de feu Jean-Baptiste Dauphinais, ou leurs héritiers, si les personnes plus haut nommées sont mortes, peuvent obtenir des renseignements avantageux pour eux, en s'adressant à

GEO. F. GUERNEY,
Notaire Public,
Fort Qu'Appelle, Assa.

Vous fixerez-vous du temps et de l'argent que vous pouvez épargner en apportant votre montre à un spécialiste qui peut vous la réparer à bon marché et en peut le temps? Notre méthode à billet, le meilleur qu'il y ait en ville est une garantie par écrit qui accompagne chaque montre.

UNE VISITE EST SOLICITEE.
Paul Bernier
SPECIALISTE EN MONTRES
300 Rue Principale - Winnipeg

Ville de St Boniface

AVIS

AVIS est par les présent s. donné que le Conseil de la Ville de St. Boniface, à sa séance régulière qui sera tenue lundi le 24 de juillet prochain, 1905, considérera et passera, s'il y a lieu, un règlement pour la prolongation de la rue Aldine dans l'arrondissement de la rue Aldine jusqu'à la rue de l'Hôpital, à travers les lots de paroisse, 80, 83, 84 et 85; et qu'à la dite séance et avant que le dit règlement soit passé le Conseil entendra, soit en personne soit par conseil ou procureur, toute personne dont le terrain pourrait être affecté par le dit règlement par le dit règlement et qui demandera à être entendue.

Dated at St. Boniface ce vingt-et-unième jour de Juin 1905.

THEO. BERTRAND,
Secrétaire-Trésorier.

Town of St. Boniface

NOTICE

NOTICE is hereby given that the Council of the Town of St. Boniface will, at its regular meeting to be held on Monday, the 24th day of July next (1905) at eight o'clock p.m. in the Town Hall, consider and pass a by-law for the prolonging of Aldine Street in said Town, from Hamel Avenue to Rue de l'Hôpital, across parish lots 80, 83, 84 and 85; and that, at said meeting and before the said by-law is passed, the Council will hear in person or by counsel or attorney any one whose land might be prejudicially affected thereby and who petitions to be so heard.

Dated at St. Boniface this twenty-first day of June 1905.

THEO. BERTRAND,
Secretary Treasurer.

Nouveau Restaurant

BLOC LAMOTAGNE

AVENUE PROVENCHER

M. Georges informe le public qu'il a ouvert un restaurant de première classe, salon de Grosse à la glace, Pâtisseries fraîches, Bonbons, Fruits de toutes sortes, cigares, cigarettes, tabac, etc.

UNE VISITE EST SOLICITEE,

ED. GEORGET,
Propriétaire.

La Nouvelle Manière
...de faire le Pain...

Demandez les recettes "Royal Household"—elles ne vous contentent rien—et elles vous feront faire du meilleur pain—de la meilleure pâtisserie—en un mot une meilleure fournée, jusqu'à la fin de vos jours.—Songez aux avantages que cela donnerait à votre famille. Si vous ne vous êtes jamais servi de la farine "Royal Household" une bonne surprise vous attend la première fois que vous ferez du pain en vous en servant—envoyez une carte postale pour les recettes gratuites.

NANAIMO, C.A. — 25 novembre 1904.
Depuis plus de vingt-cinq ans que je fais du pain, j'ai trouvé la farine "Royal Household" la meilleure pour le pain comme pour la pâtisserie.
(Signé) M. DE ROBERT ADAM.

THE OGILVIE FLOUR MILLS COMPANY, LTD.
MONTREAL.

TELEPHONE 1224.

Parrish & Lindsay

Receveurs, Vendeurs et Exportateurs de Grain

Blé, Avoine,

Orge, Lin, Farine,

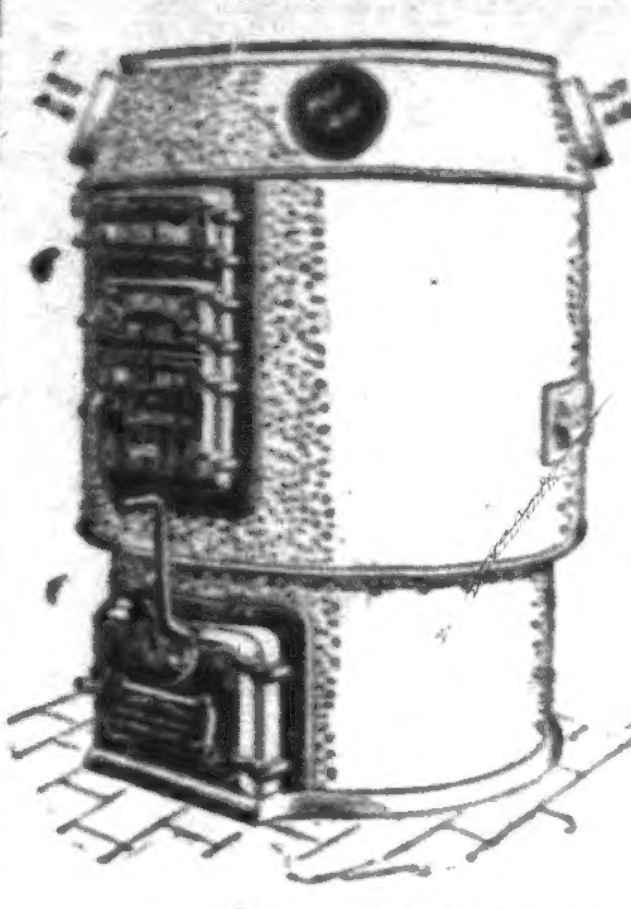
Farine d'Avoine, Son,

Grain, Balle.

Grain Exchange, Winnipeg.

S. M. Jean

Successeur de GUILBAULT & CIE.



— IMPORTATEUR DE —

QUINCAILLERIE,

FERBLANTERIE,

HUILE, PEINTURE,

HARNAIS, ETC., ETC.

Assortiment considérable de

POELES et USTENSILES de CUISINE

A VENDRE

AUX CONDITIONS LES PLUS

AVANTAGEUSES.

Grenet de beurreries et de fromageries.

Atelier de ferblanterie et réparations de toutes sortes.

Coin des Avenues Provencher et Tache, SAINT-BONIFACE

BOITE DE POSTE, 170.

TELEPHONE, 604.

13-3-01

Librairies Keroack

M. Keroack.

RUE DUMOULIN,

Saint-Boniface.

M. D. Keroack.

COIN DES RUES MAIN ET WATER.

En face de l'Hôtel Manitoba.

Winnipeg

Ces deux établissements comprennent un grand assortiment de livres de classe, de littérature française et anglaise, papeterie, fournitures de bureau, cadres, images, articles de piété et de fantaisie, lapiscopies, encres, fleurs artificielles, bronzes d'églises, etc., etc., à très bas prix, à cause de l'importation directe.

Nous vendons en gros au clergé et aux marchands chapeliers, livres de prières et scapulaires.

Remise spéciale aux commissaires et instituteurs.

Les ordres par la maille seront promptement exécutés.

BANQUE D'HOCHELAGA

CAPITAL AUTORISE, \$2,000,000

CAPITAL entièrement versé \$2,000,000

FONDS DE RESERVE..... \$1,200,000

DIRECTEURS:

F. X. St-Charles, Pres.

Holt, Bickelike M. P. P. V. Pres.

Hon. J. A. Rolland, J. A. Vaillancourt,

A. Turcotte.

M. J. A. Frensdorff, Gérant Général.

C. A. Giroux, Gérant.

BUREAU PRINCIPAL, MONTREAL.

Succursales:

Rue Ste Catherine Centre

Rue Ste Catherine Est

Rue Notre-Dame Ouest

Hochelaga

Pointe Saint-Charles

St-Henri P. Q.

St-Jerome P. Q.

Trois-Rivières P. Q.

Valleyfield P. Q.

Vankleek Hill Ont.

Winnipeg Man.

Saint-Boniface, Man.

Département d'Epargne.—Les dépôts sont reçus et portent intérêt, payable le 30 Novembre et le 31 Mai.

EMET des "Lettres de crédit Circulaires" pour les voyageurs, payables dans toutes les parties du monde. AGHETE, traite, or, argent et billet de banques des pays étrangers et VEND des chèques sur les principales villes du monde.

AGENTS EN ANGLETERRE: The City-Despatch Bank, Ltd., 10, Abchurch Lane, London, E.C. 4.

AGENTS EN FRANCE: Crédit Lyonnais, Comptoir National d'Escompte de Paris, Société Générale, Crédit Industriel et Commercial.

A. J. C. FRIGON, Gerant.

Winnipeg

E. BELAIR, Gerant.

Succ. de Saint-Boniface.

OXYDONOR

Oxydonor agit d'une manière irrésistible. Il amène la guérison des maladies récentes en un temps très court (d'une heure à huit heures), et celui des maladies chroniques en un temps proportionné à leur durée.

DEBILITE GENERALE

L. O. GENEST, garde-magasin, C. P.R., Winnipeg, Man., dit:

J'ai eu la preuve qu'OXYDONOR fait tout ce que vous en annoncez pour l'excitation nerveuse et la débilité générale.

RHUMATISME MUSCULAIRE

JOHN HAFNER, Winnipeg, Man., Can., dit:

J'ai eu une attaque pénible de rhumatisme musculaire, suite de la grippe. Après trois jours d'usage d'OXYDONOR, je puis me lever.

BRONCHITE, CATARRHE

F. FREE, de Winnipeg, Man., écrit le 31 juillet 1900:

J'ai employé OXYDONOR pendant deux semaines pour la bronchite et le catarrhe dans la tête, et je me sens maintenant comme tout va.

Nous vous expliquerons gratuitement par la poste notre livre No 30 contenant les renseignements, prix et plusieurs certificats de guérison.

Pour plus amples informations, s'adresser à

Dr H. SANCHE & CO.

2268, rue St-Catherine, MONTREAL, P.Q.

Grand Central Hotel

WINNIPEG, MANITOBA.

P. L'HEUREUX, Prop.

La meilleure maison d'une pastie par jour de la ville.

P.S. Bonne cour et bonne étable en connexion avec l'Hôtel. Et toute accommodation pour la vente des chevaux.

WAGHORN'S GUIDE AT TRAIN STATIONS

CARSLEY & CO.,

COSTUMES POUR DAMES

Costumes en toile ecru, en mousselines très fine et en alpaca, toutes couleurs, \$4.50 \$6.50 et \$7.50.

BLOUSES

Des blouses très réduites cette semaine. Blouses toutes grandeurs bien assorties en couleurs valant \$1.25 et \$1.50. Spécial 75c.

CEINTURES

Ceintures en cuir reluisant et uni, bien nouvelles valant \$5 cts pour 10 cts.

BAS

Bas pour dames et enfants par côtes et unis valant 25 cts pour 15 cts.

DENTELLES

Dentelles blanches avec insertion de larges assorties toutes réduites à 5 cts.

BRODERIES

Broderies et insertions valant 10 et 15c. Spécial 5 cts 8 cts.

SATEENS

Sateens fleuris pour robes valant 25 cts réduites à 15 cts.

CRETONNES

Cretonnes toutes nouvelles beaux dessins 10, 13, 15 et 20.

ON PAIE FRANCAIS CHEZ

CARSLEY & CO.,

344, rue Principale, Winnipeg

C. A. GAREAU

Coin des rues Main et Logan

ENSEIGNE DES CISEAUX D'OR.



GRANDE VENTE

A REDUCTION

DURANT LE MOIS DE

JUIN

Nous vous invitons tous à venir visiter notre établissement dont tous les départs sont au complet. Vous trouverez tout ce dont vous avez besoin en fait de:

Hardes faites pour Hommes et enfants, chemises de toutes sortes et différents prix.

Chapeaux des mieux choisis à des prix défiant toute compétition. Grand assortiment de CORSETS et CALCONS. Aussi un assortiment de CHAUSSURES magnifiques nouvellement arrivées.

Nous donnons un ESCOMPTÉ de 20 o/o d'ici à quelques jours

JARDINS DE QUEBEC

Subdivision des lots 45 et 46 St.

Vital, 2 milles de St. Boniface, a vendre en lots de 5 acres. Tous les lots

donnent sur une route et sont de terre haute. Prix de \$115 à \$200 l'acre,

1-5 comptant, balance en 4 ans à 6 p. c. d'intérêt. La meilleure occasion

de se procurer une propriété de valeur aux environs de la ville. Con-

vient également pour jardinier, laitiers ou spéculateurs, sera en ville

avant longtemps.

S'adresser à

M. J. A. M. DELAGICLAIS

515 MAIN ST., - WINNIPEG.

